

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



重慶農村商業銀行

CHONGQING RURAL COMMERCIAL BANK

重慶農村商業銀行股份有限公司\*  
Chongqing Rural Commercial Bank Co., Ltd.\*

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：3618)

## 關於監事長任職的公告

重慶農村商業銀行股份有限公司Chongqing Rural Commercial Bank Co., Ltd.\* (「本行」) 欣然宣佈，於2015年4月7日舉行的本行職工代表大會會議上，倪月敏女士 (「倪女士」) 獲選舉為本行監事會 (「監事會」) 職工代表監事，任期自2015年4月7日起生效，至第二屆監事會任期屆滿之日止。此外，倪女士於2015年4月13日召開的監事會會議上獲選舉為本行監事長，任職資格須經中國銀行業監督管理機構核准後生效。

倪女士的簡歷如下：

**倪月敏女士**，49歲，自2015年3月起擔任本行黨委委員。倪女士於2009年10月至2015年3月擔任重慶銀行股份有限公司，為香港聯合交易所有限公司（「**聯交所**」）主板上市公司（股份代號：1963）副行長及黨委委員，並於2013年2至2015年4月擔任該公司執行董事。於2005年6月至2009年10月及2003年10月至2005年6月，倪女士分別出任重慶市國有資產監督管理委員會產權管理處處長及考核分配處處長。於2000年9月至2003年10月、1995年5月至2000年9月、1992年8月至1995年5月、1989年3月至1992年8月及1987年7月至1989年3月，倪女士分別出任重慶市財政局企業一處副處長、主任科員、副主任科員、科員及沙坪壩區駐廠組駐廠員。倪女士於1987年7月獲得渝州大學（現重慶工商大學）經濟學（經濟管理系會統專業）學士學位，並於2011年12月獲得重慶大學高級管理人員工商管理碩士學位。倪女士為中國註冊會計師協會非執業會員及高級會計師。

倪女士於任職期間不在本行領取任何監事酬金，而是根據其在本行的具體管理職位領取相應的報酬。本行將於每年年報中披露其領取的相應報酬。

除上文所披露者外，於本公告日期，倪女士於過往三年概無於本行以外的任何上市公司出任其他董事或監事，亦無於本行的集團成員擔任任何職位。倪女士概無與本行的任何其他董事、監事、高級管理人員、主要股東或控股股東有任何關係。此外，倪女士概無擁有任何根據《證券及期貨條例》（香港法例第571章）第XV部份所界定的本行股份權益。

除上文所披露者外，並無有關倪女士的任職事宜需根據聯交所證券上市規則第13.51(2)(h)至(v)條規定作出披露，亦無任何其他事宜需提請本行股東注意。

代表董事會  
重慶農村商業銀行股份有限公司\*  
Chongqing Rural Commercial Bank Co., Ltd.\*  
董事長兼執行董事  
劉建忠

中國重慶，二零一五年四月十三日

於本公告日期，本行執行董事為劉建忠先生及謝文輝先生；非執行董事為陶俊先生、孫力達先生、段曉華先生、王永樹先生、溫洪海先生、高曉東先生及李祖偉先生；及獨立非執行董事為孫立勳先生、殷孟波先生、李曜先生、袁增霆先生及曹國華先生。

\* 本行經中國銀行業監督管理委員會批准持有B0335H250000001號金融許可證，並經重慶市工商行政管理局核准領取註冊號為500000000001239號企業法人營業執照。本行根據香港銀行業條例(香港法例第155章)並非一家認可機構，不受香港金融管理局監管，及不獲授權在香港經營銀行／接受存款業務。